

| | | |
|------------|--|--|
| STN | Tesniace tmely pre stavebné konštrukcie Stanovenie priľnavosti/súdržnosti tesniacich tmelov po ponorení do vody (ISO 10591: 2021) | STN EN ISO 10591 72 2349 |
|------------|--|--|

Building and civil engineering sealants - Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water (ISO 10591:2021)

Táto norma obsahuje anglickú verziu európskej normy.
This standard includes the English version of the European Standard.

Táto norma bola oznámená vo Vestníku ÚNMS SR č. 12/21

Obsahuje: EN ISO 10591:2021, ISO 10591:2021

Oznámením tejto normy sa ruší
STN EN ISO 10591 (72 2349) z februára 2006

EUROPEAN STANDARD
NORME EUROPÉENNE
EUROPÄISCHE NORM

EN ISO 10591

November 2021

ICS 91.100.50

Supersedes EN ISO 10591:2005

English Version

**Building and civil engineering sealants - Determination of
adhesion/cohesion properties of sealants after immersion
in water (ISO 10591:2021)**

Mastics pour bâtiments et ouvrages de génie civil -
Détermination des propriétés d'adhésivité/cohésion
des mastics après immersion dans l'eau (ISO
10591:2021)

Dichtstoffe im Hoch- und Tiefbau - Bestimmung des
Haft- und Dehnverhaltens von Dichtstoffen nach dem
Tauchen in Wasser (ISO 10591:2021)

This European Standard was approved by CEN on 17 October 2021.

CEN members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this European Standard the status of a national standard without any alteration. Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CEN member.

This European Standard exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CEN member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

CEN members are the national standards bodies of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and United Kingdom.



EUROPEAN COMMITTEE FOR STANDARDIZATION
COMITÉ EUROPÉEN DE NORMALISATION
EUROPÄISCHES KOMITEE FÜR NORMUNG

CEN-CENELEC Management Centre: Rue de la Science 23, B-1040 Brussels

EN ISO 10591:2021 (E)

| Contents | Page |
|-------------------------------|-------------|
| European foreword..... | 3 |

European foreword

This document (EN ISO 10591:2021) has been prepared by Technical Committee ISO/TC 59 "Buildings and civil engineering works" in collaboration with Technical Committee CEN/SS B02 "Structures" the secretariat of which is held by CCMC.

This European Standard shall be given the status of a national standard, either by publication of an identical text or by endorsement, at the latest by May 2022, and conflicting national standards shall be withdrawn at the latest by May 2022.

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CEN shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

This document supersedes EN ISO 10591:2005.

Any feedback and questions on this document should be directed to the users' national standards body/national committee. A complete listing of these bodies can be found on the CEN website.

According to the CEN-CENELEC Internal Regulations, the national standards organizations of the following countries are bound to implement this European Standard: Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Republic of North Macedonia, Romania, Serbia, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.

Endorsement notice

The text of ISO 10591:2021 has been approved by CEN as EN ISO 10591:2021 without any modification.

INTERNATIONAL STANDARD

**ISO
10591**

Third edition
2021-10

Building and civil engineering sealants — Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water

*Mastics pour bâtiments et ouvrages de génie civil — Détermination
des propriétés d'adhésivité/cohésion des mastics après immersion
dans l'eau*



Reference number
ISO 10591:2021(E)

© ISO 2021

ISO 10591:2021(E)**COPYRIGHT PROTECTED DOCUMENT**

© ISO 2021

All rights reserved. Unless otherwise specified, or required in the context of its implementation, no part of this publication may be reproduced or utilized otherwise in any form or by any means, electronic or mechanical, including photocopying, or posting on the internet or an intranet, without prior written permission. Permission can be requested from either ISO at the address below or ISO's member body in the country of the requester.

ISO copyright office
CP 401 • Ch. de Blandonnet 8
CH-1214 Vernier, Geneva
Phone: +41 22 749 01 11
Email: copyright@iso.org
Website: www.iso.org

Published in Switzerland

Contents

Page

| | |
|---|-----------|
| Foreword | iv |
| 1 Scope | 1 |
| 2 Normative references | 1 |
| 3 Terms and definitions | 1 |
| 4 Principle | 1 |
| 5 Apparatus | 1 |
| 6 Preparation of test specimens | 3 |
| 7 Conditioning of test specimens | 4 |
| 7.1 General..... | 4 |
| 7.2 Conditioning method A..... | 4 |
| 7.3 Conditioning method B..... | 4 |
| 8 Test procedure | 4 |
| 9 Expression of results | 4 |
| 10 Test report | 5 |

ISO 10591:2021(E)

Foreword

ISO (the International Organization for Standardization) is a worldwide federation of national standards bodies (ISO member bodies). The work of preparing International Standards is normally carried out through ISO technical committees. Each member body interested in a subject for which a technical committee has been established has the right to be represented on that committee. International organizations, governmental and non-governmental, in liaison with ISO, also take part in the work. ISO collaborates closely with the International Electrotechnical Commission (IEC) on all matters of electrotechnical standardization.

The procedures used to develop this document and those intended for its further maintenance are described in the ISO/IEC Directives, Part 1. In particular, the different approval criteria needed for the different types of ISO documents should be noted. This document was drafted in accordance with the editorial rules of the ISO/IEC Directives, Part 2 (see www.iso.org/directives).

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. ISO shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights. Details of any patent rights identified during the development of the document will be in the Introduction and/or on the ISO list of patent declarations received (see www.iso.org/patents).

Any trade name used in this document is information given for the convenience of users and does not constitute an endorsement.

For an explanation of the voluntary nature of standards, the meaning of ISO specific terms and expressions related to conformity assessment, as well as information about ISO's adherence to the World Trade Organization (WTO) principles in the Technical Barriers to Trade (TBT), see www.iso.org/iso/foreword.html.

This document was prepared by Technical Committee ISO/TC 59, *Buildings and civil engineering works*, Subcommittee SC 8, *Sealant*, in collaboration with the European Committee for Standardization (CEN) Technical Committee CEN/SS B02, *Structures*, in accordance with the Agreement on technical cooperation between ISO and CEN (Vienna Agreement).

This third edition cancels and replaces the second edition (ISO 10591:2005), which has been technically revised.

The main changes are as follows:

- the title of the document has been modified;
- the range of variation of extension rate has been changed to $(5,5 \pm 0,5)$ mm/min;
- the range of variation of relative humidity has been changed to (50 ± 10) %;
- the operation sequence for the cleaning substrate materials has been added;
- the expression of results has been improved by showing a formula with descriptors.

Any feedback or questions on this document should be directed to the user's national standards body. A complete listing of these bodies can be found at www.iso.org/members.html.

Building and civil engineering sealants — Determination of adhesion/cohesion properties of sealants after immersion in water

1 Scope

This document specifies a method for the determination of the influence of water on the adhesion/cohesion properties of sealants with predominantly plastic behaviour which are used in joints in buildings and civil engineering works.

2 Normative references

The following documents are referred to in the text in such a way that some or all of their content constitutes requirements of this document. For dated references, only the edition cited applies. For undated references, the latest edition of the referenced document (including any amendments) applies.

ISO 6927, *Building and civil engineering sealants — Vocabulary*

ISO 13640, *Buildings and civil engineering works — Sealants — Specifications for test substrates*

koniec náhľadu – text ďalej pokračuje v platenej verzii STN